

**TRANSPORT DES MARCHANDISES DANGEREUSES
CERTIFICAT D'AGREMENT DE TYPE D'EMBALLAGE**

Demandeur : DOLAV France
1, rue des Prés
28380 SAINT REMY SUR AVRE France

N° 9011
Indice 0

DOCUMENTS DE REFERENCE :

- Transport par route : ADR (Partie 6), à jour au 01/01/2015
- Transport par chemin de fer : RID (Partie 6), à jour au 01/01/2015
- Transport par voie navigable : ADN (Partie 6), à jour au 01/01/2015
- Transport par voie maritime : Code IMDG (Partie 6), à jour au 01/01/2015
- Transport aérien : DOC OACI 9284 AN/905 (Partie 6), à jour 2015/2016
- Recommandations des Nations Unies relatives au transport des marchandises dangereuses - Règlement type - ST/SG/AC.10/1/Rev.18 - Partie

Site de conditionnement :

Non applicable

DESCRIPTION DU TYPE D' EMBALLAGE (selon les données de demandeur) : N° d'ordre 15634C

- Fabricant : DOLAV Plastic Products , Kibbutz DVIR M.P. Ha Negev 85330 (ISRAEL)
- Code d'emballage : 4H2
- Type, matériau : Caisse , Plastique
- Mode de fabrication : Injection
- Référence commerciale : BOX-PALLET TYPE 800 solid - standard
- Matière première constitutive : HDPE Marlex HHM 5502BN

- Plans : 800 solid - standard ind. 0, 800 Lid ind. 0
- Dimensions extérieures hors tout : 1,200 x 0,800 x 0,765 m
- Dimensions intérieures : - x m
- Epaisseur minimale : 6 mm
- Fermetures : Couvercle amovible en plastique (Sabic HDPE M200056) fermé à l'aide de 10 sangles en polyester avec boucle à griffe et crochets (selon spécification "sangles caisses un/adr v2") : 3 par grandes faces et 2 par petites faces

- Manutention : Passages de fourches en partie basse (pieds et traverses)
- Particularités : Sans

Aménagement intérieur : Lest constitué de flacons et bouchons (simulation de piles et batteries) positionnés dans une doublure intérieure en plastique (épaisseur 80 µm) fermée par un lien plastique.

DOMAINE D'UTILISATION AGREE : Marchandises dangereuses solides dans les conditions suivantes :

- Groupe d'emballage : II,III
- Masse brute maximale : 438 kg
- Gerbage : Charge maximale : 1280 kg

EPREUVES ET MARQUAGE :

Résultats d'épreuves satisfaisants, selon rapport : **BVT 386211 indice 0 du 24/08/2016**

Référence et indice du plan d'assurance de la qualité : **PAQ 3862-HP2-1613 indice 0**

Modèle de marquage à apposer sous réserve du respect des dispositions réglementaires:



* se reporter à l'annexe au Certificat d'agrément

Délivré à Fresnes

Le 24/08/2016

Pour une durée de 5 ans

Un exemplaire du Certificat d'agrément est transmis au Ministère chargé des transports.

Le Responsable du laboratoire agréé
Mme E.FRAGU



Bvt
apave

**TRANSPORT DES MARCHANDISES DANGEREUSES
CERTIFICAT D'AGREMENT DE TYPE D'EMBALLAGE**

Applicant : DOLAV France
1, rue des Prés
28380 SAINT REMY SUR AVRE France

**N° 9011
Indice 0**

REFERENCE DOCUMENTS :

- Road transport : ADR (Part 6), to date in 01/01/2015
- Rail transport : RID (Part 6), to date in 01/01/2015
- Transport by waterway : ADN (Part 6), to date in 01/01/2015
- Maritime transport : IMDG code (Part 6), to date in 01/01/2015
- Air transport : Doc OACI 9284 AN/905 (Part 6), to date in 2015/2016
- UN Recommendations on the transport of dangerous goods - Model Regulations - ST/SG/AC.10/1/Rev.18 - Part 6

Site of conditioning :

Non applicable

DESCRIPTION OF THE TYPE OF PACKAGING (according to information given by the applicant) :

- Manufacturer : DOLAV Plastic Products , Kibbutz DVIR M.P. Ha Negev 85330 (ISRAEL) Sample record n° 15634C
- Packaging code : 4H2
- Type, materials : Caisse , Plastique
- Construction method : Injection
- Commercial reference : BOX-PALLET TYPE 800 solid - standard
- Constituent raw material : HDPE Marlex HHM 5502BN

- Drawings : 800 solid - standard ind. 0, 800 Lid ind. 0
- Overall external dimensions : 1,200 x 0,800 x 0,765 m
- Internal dimensions : - x m
- Minimum thickness : 6 mm
- Closures : Couvercle amovible en plastique (Sabic HDPE M200056) fermé à l'aide de 10 sangles en polyester avec boucle à griffe et crochets (selon spécification "sangles caisses un/adr v2") : 3 par grandes faces et 2 par petites faces

- Handling : Passages de fourches en partie basse (pieds et traverses)
- Particularities : Sans

Inner arrangement : Lest constitué de flacons et bouchons (simulation de piles et batteries) positionnés dans une doublure intérieure en plastique (épaisseur 80 µm) fermée par un lien plastique.

AUTHORIZED AREAS OF USE : Dangerous goods solides in the following conditions :

- Packaging group : II,III
- Max. gross weight : 438 kg
- Stacking : Maximal Load : 1280 kg

TEST AND MARKING :

Satisfactory test results, according to report : **BVT 386211 indice 0 du 24/08/2016**

Quality assurance plan reference and index : **PAQ 3862-HP2-1613 indice 0**

Marking model to be placed on the condition that the regulatory measures are met

 **4H2 / Y 438 / S / - ***
F / BVT 386211 / DOLAV

* See the appendix to the approval certificate

The French text serves as a basis for the translation, and should any difference exist between the French text and a text in another language, the French text will prevail.

Issued in Fresnes

Manager of the approved test laboratory

On 24/08/2016

Mrs E.FRAGU

For a period of five years

A copy of this report is sent to the Ministry of Transport.

**TRANSPORT DES MARCHANDISES DANGEREUSES
CERTIFICAT D'AGREMENT DE TYPE D'EMBALLAGE**

Antragsteller: DOLAV France
1, rue des Prés
28380 SAINT REMY SUR AVRE France

**N° 9011
Indice 0**

REFERENZUNTERLAGEN :

- Straßenverkehr : ADR (Teil 6), Ausgabe 01/01/2015
- Eisenbahn : RID(Teil 6), Ausgabe 01/01/2015
- Binnenschifffahrt : ADN (Teil 6), Ausgabe 01/01/2015
- Transport auf dem Seeweg : Stand des IMDG-Codes (Teil 6), 01/01/2015
- Transport auf dem Luftweg : DOC OACI 9284 AN/905 (Teil 6), Überarbeitung 2015/2016
- UN Recommendations on the transport of dangerous goods - Model Regulations - ST/SG/AC.10/1/Rev.18 - Part 6

Aufmachungsstandort :

Non applicable

BESCHREIBUNG DES BEHÄLTERTYPUS (Nach den Angaben vom Antragsteller) : Muster registriert unter Nr 15634C

- Hersteller : DOLAV Plastic Products , Kibbutz DVIR M.P. Ha Negev 85330 (ISRAEL)
- Verpackungscode : 4H2
- Behältertyp, Werkstoffe : Caisse , Plastique
- Herstellart : Injection
- Handelsbezeichnung : BOX-PALLET TYPE 800 solid - standard
- Werkstoffe : HDPE Marlex HHM 5502BN

- Zeichnungen : 800 solid - standard ind. 0, 800 Lid ind. 0
- Außenabmessungen : 1,200 x 0,800 x 0,765 m
- Innenabmessungen : -- x m
- Mindestwandstärke : 6 mm
- Verschlüsse : Couvercle amovible en plastique (Sabic HDPE M200056) fermé à l'aide de 10 sangles en polyester avec boucle à griffe et crochets (selon spécification "sangles caisses un/adr v2") : 3 par grandes faces et 2 par petites faces

- Handhabung : Passages de fourches en partie basse (pieds et traverses)
- Besonderheiten : Sans

Innengestaltung : Lest constitué de flacons et bouchons (simulation de piles et batteries) positionnés dans une doublure intérieure en plastique (épaisseur 80 µm) fermée par un lien plastique.

ZUGELASSENER EINSATZBEREICH : Gefährliche Güter solides unter folgenden Voraussetzungen :

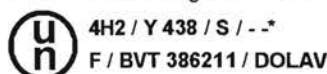
- Verpackungsgruppe : II,III
- Max. Bruttomasse : 438 kg
- Stapeldruckprüfung : Maximale belastung : 1280 kg

PRÜFUNGEN UND KENNZEICHNUNGEN :

Prüfergebnisse zufriedenstellend den Anforderungen, siehe Prüfbericht: **BVT 386211 indice 0 du 24/08/2016**

Referenz- und Index-Plan zur Qualitätssicherung : **PAQ 3862-HP2-1613 indice 0**

Muster der anzubringenden Kennzeichnung, Einhaltung der gesetzlichen Bestimmungen vorausgesetzt :



* Siehe Anhang zum Zulassungszertifikat

Der französische Text bildet die Grundlage für die Übersetzung. Sollte ein Unterschied zwischen dem Französischen Text und dem Text in einer anderen Sprache bestehen, ist der französische Text maßgebend.

Erstellt in Fresnes,

Der Leiter des amtlich anerkannten Prüflabors

Den 24/08/2016

Frau E.FRAGU

Für eine Dauer von 5 Jahren

Eine Ausfertigung der Zulassungsbescheinigung wird dem Verkehrsministerium übermittelt.



Bureau des Vérifications
Techniques

ZAC de la Cerisaie
31, Rue de Montjean
94266 FRESNES CEDEX
FRANCE

Tél. 33 (0)1 46 68 50 30
Fax 33 (0)1 46 68 53 35

N° Siret capital de 240 190 1 RCS GRENOBLE 99 336918 NAF 71201

Annexe au Certificat N° 9011 Indice 0

Légende :

4H2	= Code de l'emballage Verpackungscode / <i>Packaging code</i>
Y	= Groupe de l'emballage II,III Verpackungsgruppe / <i>Packaging group</i>
438	= Masse brute en kg Bruttomasse in kg / <i>Gross weight in kg</i>
S	= Solides ou emballages combinés Feststoffe oder Kombinationsverpackungen / <i>Solids or combined packaging</i>
--	= Les deux derniers chiffres de l'année de fabrication de l'emballage Die zwei letzten Zahlen des Jahres der Herstellung der Verpackung / <i>The last two figures of the year of manufacture of packaging</i>
F	= Signe de l'état dans lequel l'agrément a été accordé Kennzeichnung des Staates, der Zulassung erteilt / <i>Country of issue of authorization</i>
BVT	= Initiales du laboratoire agréé qui a procédé aux épreuves Kurzname des testenden Labors / <i>Initials of the approved laboratory which carried out the tests</i>
386211	= Numéro du rapport d'épreuve Nummer des Prüfberichts / <i>Test report number</i>
DOLAV	= Nom ou sigle du détenteur de l'agrément Name oder Sigel des Inhabers der Zulassung / <i>Name or initials of the holder of approval</i>

Les lettres, les chiffres et les symboles doivent mesurer au moins 12 mm de hauteur, sauf sur les emballages de 30 litres ou 30 kg ou moins, où leur hauteur doit être d'au moins 6 mm ainsi que sur les emballages de 5 litres ou 5 kg ou moins, où ils doivent avoir des dimensions appropriées.

Letters, numerals and symbols shall be at least 12 mm high, except for packagings of 30 litres or 30 kg capacity or less, when they shall be at least 6 mm in height and for packagings of 5 liters or 5 kg or less when they shall be of an appropriate size.